

PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 1 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

### 1 - IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO E DA EMPRESA

Nome do produto: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Código interno de identificação:

BR0110

Principais usos recomendados para a

substância ou mistura:

Uso em transporte Marinho

Nome da empresa: PETROBRAS DISTRIBUIDORA S.A.

Endereço: Rua Correa Vasques 250

20211-140 - Cidade Nova - Rio de Janeiro (RJ).

Telefone: 0800 78 9001

Telefone para emergências: 08000 24 44 33

### 2 - IDENTIFICAÇÃO DE PERIGOS

- Classificação de perigo do produto: Líquidos inflamáveis – Categoria 3

Corrosivo/irritante à pele - Categoria 2

Carcinogenicidade - Categoria 2

Toxicidade para órgãos-alvo específicos - Exposição única -

Categoria 3

Perigo por aspiração - Categoria 1

- Sistema de classificação adotado: Norma ABNT-NBR 14725-Parte 2:2009.

Sistema Globalmente Harmonizado para a Classificação e

Rotulagem de Produtos Químicos, ONU.

Outros perigos que não resultam em

uma classificação:

Não apresenta outros

perigos

### **ELEMENTOS APROPRIADOS DA ROTULAGEM**

- Pictogramas:



- Palavra de advertência: PERIGO

- Frases de perigo: Líquido combustível.

Provoca irritação à pele.



ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA PRODUTO:

Página 2 de 11

11/08/2015 Data:

Nº FISPQ:

**BR0110** 

Versão: 3

Anula e substitui versão:

Todas as anteriores

Suspeito de provocar câncer.

Pode provocar irritação das vias respiratórias.

Pode provocar sonolência ou vertigem.

Pode ser fatal se ingerido e penetrar nas vias respiratórias.

- Frases de precaução:

Mantenha afastado de calor, faíscas e chama. Não fume.

Não inale fumos ou gases.

Evite o contato com olhos e pele.

Lave as mãos cuidadosamente após o manuseio.

Não coma, beba ou fume durante a utilização deste produto.

Utilize apenas ao ar livre ou em locais bem ventilados.

#### - COMPOSIÇÃO E INFORMAÇÃO SOBRE OS INGREDIENTES

#### >>>SUBSTÂNCIA DE PETRÓLEO

Nome químico comum ou nome

técnico:

Gasóleos

Grupo de substância de petróleo: Gasóleos e óleos destilados são misturas complexas de petróleo.

compostas primariamente de hidrocarbonetos saturados (parafínicos ou naftênicos) ou aromáticos com cadeia carbônica composta de 9 a

30 átomos de carbono e ponto de ebulição entre 150 e 471°C.

Sinônimo: Combustível diesel; óleo diesel.

Número de registro CAS: 68476-30-2



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 3 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

Impurezas que contribuam para o perigo:

Componente		Concentração (%)	CAS
Compostos sulfurados	de	*	NA
Compostos nitrogenados:		-	NA
Compostos oxigenados:		-	NA

<sup>\*</sup> Concentração de enxofre total: máx. 200 mg/kg

NA: Não aplicável.

#### 4 - MEDIDAS DE PRIMEIROS SOCORROS

Inalação: Remova a vítima para local arejado e mantenha-a em repouso.

Monitore a função respiratória. Se a vítima estiver respirando com dificuldade, forneça oxigênio. Se necessário aplique respiração

artificial. Procure atenção médica. Leve esta FISPQ.

Contato com a pele: Remova as roupas e sapatos contaminados. Lave a pele exposta

com grande quantidade de água, por pelo menos 15 minutos.

Procure atenção médica. Leve esta FISPQ.

Contato com os olhos: Lave com água corrente por pelo menos 15 minutos, mantendo as

pálpebras abertas. Retire lentes de contato quando for o caso.

Procure atenção médica imediatamente. Leve esta FISPQ.

Ingestão: Lave a boca da vítima com água em abundância. NÃO INDUZA O

VÔMITO. Procure atenção médica. Leve esta FISPQ.

Sintomas e efeitos mais importantes,

agudos ou tardios:

Pode causar irritação das vias aéreas superiores se inalado com tosse, dor de garganta e falta de ar. Pode causar irritação à pele com vermelhidão e dor. Pode causar leve irritação ocular. Pode causar

efeitos narcóticos. Pode ser fatal se aspirado.

Notas para médico: Evite contato com o produto ao socorrer a vítima. Mantenha a vítima

em repouso e aquecida. Não forneça nada pela boca a uma pessoa inconsciente. O tratamento sintomático deve compreender, sobretudo, medidas de suporte como correção de distúrbios

hidroeletrolíticos, metabólicos, além de assistência respiratória.

### 5 - MEDIDAS DE COMBATE A INCÊNDIO

Meios de extinção:

Apropriados: Compatível com pó químico, espuma para hidrocarbonetos, neblina d'água e dióxido de carbono (CO2). Não recomendados: Jatos d'água de forma direta. Água diretamente



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 4 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

sobre o líquido em chamas.

Perigos específicos da mistura ou substância:

Produto combustível e muito perigoso quando exposto a calor excessivo ou outras fontes de ignição. Pode acumular carga estática por fluxo ou agitação. Os vapores do líquido aquecido podem incendiar-se por descarga estática. Os vapores são mais densos que o ar e tendem a acumular-se em áreas baixas ou confinadas, como bueiros e porões. Podem deslocar-se por grandes distâncias provocando retrocesso da chama ou novos focos de incêndio tanto em ambientes abertos como confinados. Os contêineres podem explodir se aquecidos. Quando aquecido pode liberar sulfeto de hidrogênio.

Medidas de proteção da equipe de combate a incêndio:

Equipamento de proteção respiratória do tipo autônomo (SCBA) com pressão positiva e vestuário protetor completo. Contêineres e tanques envolvidos no incêndio devem ser resfriados com jatos d'água.

#### 6 - MEDIDAS DE CONTROLE PARA DERRAMAMENTO OU VAZAMENTO

#### Precauções pessoais

Para o pessoal que não faz parte dos serviços de emergência:

Isole o vazamento de fontes de ignição. Impeça fagulhas ou chamas. Não fume no local. Não toque nos recipientes danificados ou no material derramado sem o uso de vestimentas adequadas. Evite inalação, contato com os olhos e com a pele. Utilize equipamento de proteção individual conforme descrito na seção 8.

Para o pessoal de serviço de emergência:

Utilizar EPI completo, com luvas de PVC, óculos de proteção com proteção lateral.vestimenta de segurança para proteção de todo o corpo.

### Precauções ao meio ambiente:

Evite que o produto derramado atinja cursos d'água e rede de esgotos.

Métodos e materiais para contenção e limpeza:

Utilize barreiras naturais ou de contenção de derrame. Colete o produto derramado e coloque em recipientes próprios. Adsorva o produto remanescente, com areia seca, terra, vermiculite, ou qualquer outro material inerte. Coloque o material adsorvido em recipientes apropriados e remova-os para local seguro. Para destinação final, proceder conforme a Seção 13 desta FISPQ.

Diferenças na ação de grandes e pequenos vazamentos:

Não há distinção entre as ações de grandes e pequenos vazamentos para este produto.



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 5 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

#### 7 - MANUSEIO E ARMAZENAMENTO

#### MEDIDAS TÉCNICAS APROPRIADAS PARA O MANUSEIO

Precauções para manuseio seguro:

Manuseie em uma área ventilada ou com sistema geral de ventilação/exaustão local. Evite formação de vapores ou névoas. Evite exposição ao produto. Evite contato com materiais incompatíveis. Use luvas de proteção contra respingos, roupa de proteção, proteção ocular, proteção facial como indicado na Seção 8.

Lave as mãos e o rosto cuidadosamente após o manuseio e antes de comer, beber, fumar ou ir ao banheiro. Roupas contaminadas devem ser trocadas e lavadas antes de sua reutilização. Remova a roupa e o equipamento de proteção contaminado antes de entrar nas áreas de alimentação.

Medidas de higiene:

#### Condições de armazenamento seguro, incluindo qualquer incompatibilidade

Prevenção de incêndio e explosão:

Mantenha afastado do calor, faísca, chama aberta e superfícies quentes. Não fume. Mantenha o recipiente hermeticamente fechado. Aterre o vaso contentor e o receptor do produto durante transferências. Utilize apenas ferramentas anti-faiscante. Evite o acúmulo de cargas eletrostáticas. Utilize equipamento elétrico, de ventilação e de iluminação à prova de explosão.

Mantenha o produto em local fresco, seco e bem ventilado, distante de fontes de calor e ignição. O local de armazenamento deve conter bacia de contenção para reter o produto, em caso de vazamento. Mantenha os recipientes bem fechados e devidamente identificados. O local de armazenamento deve ter piso impermeável, isento de materiais combustíveis e com dique de contenção para reter em caso de vazamento. Não é necessária adição de estabilizantes e antioxidantes para garantir a durabilidade do produto. Este produto pode reagir, de forma perigosa, com alguns materiais incompatíveis conforme destacado na Seção 10.

Condições adequadas:

Materiais para embalagens: Não especificado.

### 8 - CONTROLE DE EXPOSIÇÃO E PROTEÇÃO INDIVIDUAL

#### Parâmetros de controle:

Limites de exposição ocupacional:

Ingredientes	TLV – TWA (ACGIH,2012)
Óleo Diesel	100 mg/m <sup>3(FIV)</sup>

(FIV): Fração inalável e vapor.

Indicadores biológicos: Não estabelecidos.



ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA PRODUTO:

Página 6 de 11

11/08/2015 Nº FISPQ: BR0110 Versão: Anula e substitui versão: Data: Todas as anteriores

Medidas de controle de engenharia: Promova ventilação combinada com exaustão local, especialmente

quando ocorrer formação de vapores/névoas do produto. É recomendado tornar disponíveis chuveiros de emergência e lava

olhos na área de trabalho.

Medidas de controle de engenharia:

Medidas de proteção pessoal

Proteção dos olhos/face: Óculos de proteção com proteção lateral.

Proteção da pele e do corpo: Vestimenta protetora adequada e luvas de proteção de PVC.

Proteção respiratória: Recomenda-se a utilização de respirador com filtro para vapores

orgânicos para exposições médias acima da metade do TLV-TWA. Nos casos em que a exposição exceda 3 vezes o valor TLV-TWA, utilize respirador do tipo autônomo (SCBA) com suprimento de ar, de peça facial inteira, operado em modo de pressão positiva. Siga orientação do Programa de Prevenção Respiratória (PPR), 3ª ed.

São Paulo: Fundacentro, 2002.

Não apresenta perigos térmicos. Perigos térmicos:

### PROPRIEDADES FÍSICO-QUÍMICAS

Aspecto(estado físico, forma e cor): Líquido límpido (isento de materiais em suspensão).

Cor: Máx. 3,0; Método NBR-14483/D1500.

Odor e limite de odor Característico.

pH: Não aplicável.

Ponto de fusão/ponto de

-40 - 6°C a 101,3 kPa congelamento:

Ponto de ebulição inicial e faixa de

141 - 462°C temperatura de ebulição:

Ponto de fulgor: 60 °C (mín). Método NBR 7974

Taxa de evaporação: Não disponível.

Inflamabilidade (sólido; gás): Produto inflamável.

Limite inferior/superior de inflamabilidade ou explosividade: Não disponível.



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 7 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

Pressão de vapor: 0,4 kPa a 40°C

**Densidade de vapor:** Não disponível.

Densidade relativa: Não disponível

**Densidade:** 0,820-0,865 a 20 °C (Método NBR-7148)

Solubilidade(s): Insolúvel em água. Solúvel em solventes orgânicos.

Coeficiente de partição - n-

octanol/água:

Não disponível

Temperatura de auto-ignição: ≥ 225°C

Temperatura de decomposição: 400°C.

**Viscosidade:** 2,5–5,5 cSt a 40°C (Método: ASTM D-445/ NBR-10441)

Outras informações: Faixa de destilação: 100 - 360 °C a 101,325 kPa (760 mmHg);

Método NBR-9619

10 - ESTABILIDADE E REATIVIDADE

Estabilidade e reatividade. Produto estável em condições normais de temperatura e pressão.

Não sofre polimerização.

Possibilidade de reações perigosas: Não são conhecidas reações perigosas com relação ao produto

Condições a serem evitadas: Temperaturas elevadas. Fontes de ignição. Contato com materiais

incompatíveis.

Materiais/substâncias incompatíveis: Agentes oxidantes fortes como peróxidos, cloratos e ácido crômico.

Produtos perigosos da decomposição: Hidrocarbonetos leves e pesados e coque. Quando aquecido pode

liberar sulfeto de hidrogênio.

11 - INFORMAÇÕES TOXICOLÓGICAS

**Toxicidade aguda:** Não é esperado que o produto apresente toxicidade aguda.

Corrosão/irritação da pele: Pode causar irritação à pele com vermelhidão e dor no local atingido.

Lesões oculares graves/ irritação Pode causar leve irritação ocular.

ocular:

Sensibilização respiratória ou da pele:

Não é esperado que o produto provoque sensibilização respiratória

ou à pele.



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 8 de 11

Data: 11/08/2015 Nº FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

Mutagenicidade

germinativas

Ecotoxicidade:

em células

Não classificado como mutagênico

Carcinogenicidade: Suspeito carcinógeno humano (Grupo 2B - IARC).

**Toxicidade à reprodução:** Não é esperado que o produto apresente toxicidade à reprodução.

Toxicidade para órgãos-alvo

específicos – exposição única:

Pode provocar irritação das vias respiratórias. Pode provocar

sonolência ou vertigem com dor de cabeça e tontura.

Toxicidade para órgãos-alvo

específicos – exposição repetida:

Pode causar dermatite após contato repetido e prolongado com a

pele.

Perigo por aspiração: Pode ser fatal se ingerido e penetrar nas vias respiratórias.

## 12 - INFORMAÇÕES ECOLÓGICAS

Efeitos ambientais, comportamentos e impactos do produto

Não é esperado que o produto apresente ecotoxicidade

Persistência e degradabilidade: É esperada baixa degradação e alta persistência.

**Potencial bioacumulativo:** É esperado potencial de bioacumulação em organismos aquáticos.

Log kow: 7,22 (dado estimado).

Mobilidade no solo:

Não determinada

Outros efeitos adversos:

Em caso de grandes derramamentos o produto pode ser perigoso para o meio ambiente devido à possível formação de uma película do produto na superfície da água diminuindo os níveis de oxigênio

dissolvido.

### 13 - CONSIDERAÇÕES SOBRE TRATAMENTO E DISPOSIÇÃO

Métodos recomendados para tratamento e disposição aplicados ao:

Produto: Devem ser eliminados como resíduos perigosos de acordo com a

legislação local. O tratamento e a disposição devem ser avaliados especificamente para cada produto. Devem ser consultadas legislações federais, estaduais e municipais, dentre estas: Resolução CONAMA 005/1993, Lei n°12.305, de 02 de agosto de 2010 (Política

Nacional de Resíduos Sólidos).

Restos de produtos: Manter restos do produto em suas embalagens originais, fechadas e

dentro de tambores metálicos, devidamente fechados, de acordo com a legislação aplicável. O descarte deve ser realizado conforme o estabelecido para o produto, recomendando-se as rotas de

processamento em cimenteiras e a incineração.



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 9 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

Embalagem usada:

Terrestre:

Aérea:

Nunca reutilize embalagens vazias, pois elas podem conter restos do produto e devem ser mantidas fechadas e encaminhadas para serem destruídas em local apropriado. Neste caso, recomenda-se envio para rotas de recuperação dos tambores ou incineração.

### 14 - INFORMAÇÕES SOBRE O TRANSPORTE

#### Regulamentações nacionais e internacionais

regulamentações habionais e internacionais

Resolução nº 420 de 12 de Fevereiro de 2004 da Agência Nacional de Transportes Terrestres (ANTT), *Aprova as Instruções Complementares ao Regulamento do Transporte Terrestre de Produtes Parizados a supere dificações* 

Produtos Perigosos e suas modificações.

Hidroviário: DPC - Diretoria de Portos e Costas (Transporte em águas

brasileiras)

Normas de Autoridade Marítima (NORMAM)

NORMAM 01/DPC: Embarcações Empregadas na Navegação em

Mar Aberto

NORMAM 02/DPC: Embarcações Empregadas na Navegação

Interior

IMO – "International Maritime Organization" (Organização Marítima

Internacional)

International Maritime Dangerous Goods Code (IMDG Code) -

Incorporating Amendment 34-08; 2008 Edition.

ANAC - Agência Nacional de Aviação Civil - Resolução nº129 de 8

de dezembro de 2009.

RBAC N°175 - (REGULAMENTO BRASILEIRO DA AVIAÇÃO CIVIL) - TRANSPORTE DE ARTIGOS PERIGOSOS EM

AERONAVES CIVIS.

IS Nº 175-001 - INSTRUÇÃO SUPLEMENTAR - IS

ICAO - "International Civil Aviation Organization" (Organização da

Aviação Civil Internacional) - Doc 9284-NA/905

IATA - "International Air Transport Association" (Associação

Internacional de Transporte Aéreo)

Dangerous Goods Regulation (DGR).

**№ ONU:** 1202



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 10 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

Regulamentações: Decreto Federal nº 2.657, de 3 de julho de 1998

Norma ABNT-NBR 14725-4:2012

Lei n°12.305, de 02 de agosto de 2010 (Política Nacional de

Resíduos Sólidos).

Decreto nº 7.404, de 23 de dezembro de 2010.

Portaria nº 229, de 24 de maio de 2011 - Altera a Norma

Regulamentadora nº 26.

## 16 - OUTRAS INFORMAÇÕES

Esta FISPQ foi elaborada baseada nos conhecimentos atuais do produto químico e fornece informações quanto à proteção, à segurança, à saúde e ao meio ambiente.

Adverte-se que o manuseio de qualquer substância química requer o conhecimento prévio de seus perigos pelo usuário. Cabe à empresa usuária do produto promover o treinamento de seus empregados e contratados quanto aos possíveis riscos advindos do produto.

#### Siglas:

ACGIH - American Conference of Governmental Industrial Hygienists

CAS - Chemical Abstracts Service

DL<sub>50</sub> - Dose letal 50%

IARC – International Agency for Research on Cancer

STEL - Short Term Exposure Limit

TLV - Threshold Limit Value

TWA - Time Weighted Average

NA - Não Aplicável

#### Bibliografia:

[ACGIH] AMERICAN CONFERENCE OF GOVERNMENTAL INDUSTRIAL HYGIENISTS. Disponível em: http://www.acgih.org/TLV/. Acesso em: dezembro de 2010.

[ECB] EUROPEAN CHEMICALS BUREAU. Diretiva 67/548/EEC (substâncias) e Diretiva 1999/45/EC (preparações). Disponível em: http://ecb.jrc.it/. Acesso em: dezembro de 2010.

[EPI-USEPA] ESTIMATION PROGRAMS INTERFACE Suite - United States Environmental Protection Agency. Software.

[HSDB] HAZARDOUS SUBSTANCES DATA BANK. Disponível em: http://toxnet.nlm.nih.gov/cgi-bin/sis/htmlgen?HSDB. Acesso em: dezembro de 2010.

[IARC] INTERNATIONAL AGENCY FOR RESEARCH ON CANCER. Disponível em: http://monographs.iarc.fr/ENG/Classification/index.php. Acesso em: dezembro de 2010.

[IPCS] INTERNATIONAL PROGRAMME ON CHEMICAL SAFETY - INCHEM. Disponível em:



PRODUTO: ÓLEO DIESEL MARÍTIMO A PETROBRAS VERANA

Página 11 de 11

Data: 11/08/2015 № FISPQ: BR0110 Versão: 3 Anula e substitui versão: Todas as anteriores

http://www.inchem.org/. Acesso em: dezembro de 2010.

[IPIECA] INTERNATIONAL PETROLEUM INDUSTRY ENVIRONMENTAL CONSERVATION ASSOCIATION. Guidance on the application of Globally Harmonized System (GHS) criteria to petroleum substances. Version 1. June 17<sup>th</sup>, 2010. Disponível em: http://www.ipieca.org/system/files/publications/ghs\_guidance\_17\_june\_2010.pdf. Acesso em: dezembro de 2010.

[NIOSH] NATIONAL INSTITUTE OF OCCUPATIONAL AND SAFETY. International Chemical Safety Cards. Disponível em: http://www.cdc.gov/niosh/. Acesso em: dezembro de 2010.

[NITE-GHS JAPAN] NATIONAL INSTITUTE OF TECHNOLOGY AND EVALUATION. Disponível em: http://www.safe.nite.go.jp/english/ghs\_index.html. Acesso em: dezembro de 2010.

[PETROLEUM HPV] PETROLEUM HIGH PRODUCTION VOLUME. Disponível em: http://www.petroleumhpv.org/pages/petroleumsubstances.html. Acesso em: dezembro, 2010

[REACH] REGISTRATION, EVALUATION, AUTHORIZATION AND RESTRICTION OF CHEMICALS. Commission Regulation (EC) No 1272/2008 of 16 December 2008 amending and repealing Directives 67/548/EEC and 1999/45/EC, and amending Regulation (EC) No 1907/2006 of the European Parliament and of the Council on the Registration, Evaluation, Authorization and Restriction of Chemicals.

[SIRETOX/INTERTOX] SISTEMA DE INFORMAÇÕES SOBRE RISCOS DE EXPOSIÇÃO QUÍMICA. Disponível em: http://www.intertox.com.br. Acesso em: dezembro de 2010.

[TOXNET] TOXICOLOGY DATA NETWORKING. ChemIDplus Lite. Disponível em: http://chem.sis.nlm.nih.gov/. Acesso em: dezembro de 2010.